



Liberté • Égalité • Fraternité
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

C'est original j'ai dit

MINISTÈRE DE L'ÉCOLOGIE, DE L'ÉNERGIE,
DU DÉVELOPPEMENT DURABLE ET DE L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

Le Ministre d'Etat

Paris, le 09 OCT. 2008

Nos réf. : D08015930

Objet : Notification portant approbation du projet domestique « thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres en France » reçu le 20 mars 2008.

Messieurs,

vu le code de l'environnement, notamment ses articles L. 229-20 à L. 229-24 et R. 229-38 à R. 229-44,

vu le décret n° 2008-680 du 9 juillet 2008 portant organisation de l'administration centrale du ministère de l'écologie, de l'énergie, du développement durable et de l'aménagement du territoire, notamment son article 4,

vu l'arrêté du 2 mars 2007 pris pour l'application des articles R. 229-38 à R. 229-44 du Code de l'environnement,

vu le Document Descriptif du Projet en date du 17 mars 2008, le rapport de validation de Det Norske Veritas (DNV) n° PRJC-31451-2007-CCS-FRA et l'avis du ministère chargé de l'économie en date du 13 mai 2008,

considérant que sur la base des calculs présentés dans la documentation du projet, il est prévu que l'activité de projet conduira à une réduction des émissions de gaz à effet de serre de 1 695 534 tonnes d'équivalent de CO2 sur la période 2008-2012,

./.

Monsieur Philippe ROSIER
Président
Rhodia Energy GHG
Tour La Pacific
11-13, Cours Valmy
La Défense 7
92077 PARIS LA DEFENSE

Monsieur Robert TYLER
Président
Rhodia UK Ltd
Oak House Reeds Crescent
Watford Hertfordshire
WD24 4QP
United Kingdom
Royaume-Uni (Grande-Bretagne)

Ressources, territoires et habitats
Énergie et climat
Développement durable
Prévention des risques
Infrastructures, transports et mer

**Présent
pour
l'avenir**

Hôtel de Roquelaure – 246, boulevard Saint-Germain 75007 Paris
Tél. : 01 40 81 21 22 - www.developpement-durable.gouv.fr

www.developpement-durable.gouv.fr

j'atteste par la présente que je donne officiellement mon agrément au titre de l'article R 229-42 du code de l'environnement pour l'activité de projet « thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres en France » présentée par Rhodia Energy GHG et Rhodia UK Ltd dont les sièges sont respectivement Tour La Pacific 11-13 Cours Valmy La Défense 7 92977 Paris La Défense et Oak House Reeds Crescent Watford Hertfordshire WD24 4QP United Kingdom.

L'attention des bénéficiaires est appelée notamment sur les points suivants :

- les Unités de Réduction d'Emission (URE) seront délivrées pour les réductions effectives d'émission à partir du 17 mai 2008 jusqu'au plus tard le 31 décembre 2012 ;

- le montant total des unités de réduction des émissions délivrées par l'Etat équivaut à 90% des émissions de gaz à effet de serre effectivement évitées grâce à la mise en œuvre de l'activité du projet ;

- pendant la durée de l'agrément d'une activité mise en œuvre sur le territoire national, vous devez m'adresser la déclaration des réductions des émissions de gaz à effet de serre résultant de cette activité. Cette déclaration doit être accompagnée d'un rapport de vérification établi par un tiers. Je vous rappelle que ces documents conditionneront la délivrance des URE ;

- la délivrance des URE intervient à votre demande. Cette demande, signée par l'ensemble des participants au projet, est adressée à la Direction Générale Energie-Climat. Cette demande précise la répartition des unités de réduction des émissions sur les comptes de chaque participant au projet. La Direction Générale Energie Climat donnera ordre de créditer les unités de réduction des émissions sur les comptes dans le registre national institué par l'article L. 229-16 du code de l'environnement. La première demande de délivrance est accompagnée de la présente lettre ;

- je vous rappelle que la délivrance des URE et leur exportation hors du registre français sont soumises aux limites autorisées par la réserve de la période d'engagement prévue par la décision 9/CP.1 de la réunion des parties au protocole de Kyoto, limites auxquelles est soumis l'Etat français ;

- lorsque la mise en œuvre d'une activité de projet sur le territoire national n'est pas conforme aux termes de l'agrément et de l'arrêté du 2 mars 2007 cité plus haut, le ministre chargé de l'environnement suspend ou, le cas échéant, met fin à la délivrance des unités de réduction des émissions qui devaient résulter de la réalisation du projet. Le titulaire de l'agrément est préalablement invité à présenter ses observations.

Je vous informe que vous pouvez former un recours contentieux auprès du tribunal administratif compétent à l'encontre de la présente décision dans un délai de deux mois à compter de sa notification.

Je vous prie de croire, Messieurs, à l'assurance de mes sentiments les meilleurs.



Jean-Louis BORLOO



MINISTÈRE DE L'ÉCOLOGIE, DE L'ÉNERGIE,
DU DÉVELOPPEMENT DURABLE ET DE L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

The Minister of State

Paris, **OCT. 9 2008**

Our ref : D08015930

Subject : Notification carrying approval of the internal project " thermal oxidation of the gaseous effluents of the Acid Trifluoroacetic unit of the plant of Salindres in France " received on March 20, 2008.

Dear Sirs,

Considering the code on the environment, in particular its articles L 229-20 to L 229-24 and R. 229-38 to R. 229-44,

Considering decree n° 2008-680 of 9 July 2008 bearing on the organization of the central administration of the "Ministère de l'Écologie, de l'Énergie, du Développement Durable et de l'Aménagement du Territoire", in particular its article 4,

Considering the order of March 2, 2007 taken for the application of articles R. 229-38 to R. 229-44 of the Code on the environment,

Considering the Descriptive Document of the Project on March 17 2008, the validation report of Det Norske Veritas (DNV) n° PRJC-31451-2007-CCS-FRA and the opinion of the ministry in charge of the economy on May 13 2008,

Considering that on the basis of calculation presented in the documentation of the project, it is planned that the project activity will lead to a reduction in greenhouse gas emissions by 1,695,534 tons of CO₂ equivalent over the period 2008-2012,

Monsieur Philippe ROSIER President
Tour La Pacific
Rhodia Energy GHG
11-13, Cours Valmy La Défense 7
92077 PARIS LA DEFENSE

Monsieur Robert TYLER President
Rhodia UKLtd
Oak House Reeds Crescent
WD24 4QP
United Kingdom

**Present
for
the future**

www.developpement-durable.gouv.fr

Hotel of Roquelaure - 246, boulevard Saint-Germain 75007 Paris
Tel.: 0140 81 21 22 - www.developpement-durable.gouv.fr

I hereby attest that I officially give my agreement in accordance with article R 229-42 of the code on the environment for the project activity " thermal oxidation of the gaseous effluents of the Acid Trifluoroacetic unit of the plant of Salindres in France " presented by Rhodia Energy GHG and Rhodia U.K. Ltd whose offices are respectively Tour Pacific 11-13 Cours Valmy La Défense 7 92977 Paris La Défense and Oak House Reeds Crescent Watford Hertfordshire WD24 4QP United Kingdom.

The attention of the beneficiaries is called in particular to the following points:

- The Emissions Reductions Units (ERU) will be delivered for the effective emissions reductions as from May 17 2008 up to the latest 31 December 2012;
- The total amount of emissions reductions units delivered by the State is equivalent to 90% of the greenhouse gas emissions effectively agreed thanks to the implementation of the project activity;
- During the duration of the agreement of an activity implemented on national territory, you must send me the declaration of the greenhouse gas emissions reductions resulting from this activity. This declaration must be accompanied by a verification report drawn-up by a third party. I remind you that these documents will condition the issuing of the ERU;
- Issuing of the ERU occurs at your request. This request, signed by all of the participants of the project, is sent to General Management Energie-Climat. This request specifies the distribution of emissions reductions units on the accounts of each participant in the project. The General Management Energie-Climat will give the order to credit the emissions reductions units to the accounts in the national register instituted by article L 229-16 of the code on the environment. The first issuing request is accompanied by the present letter;
- I remind you that the issuing of ERU and their export outside the French register is subjected to the limits authorised by the reserve of the period of commitment planned by the decision 9/CP.I of the meeting of the parties to the Kyoto protocol, limits to which the French State is subjected;
- When the implementation of a project activity on national territory is not in conformity under the terms of the registration and the order of March 2 2007 quoted above, the minister in charge of the environment suspends or, if applicable, puts an end to the issuing of emissions reductions units which were to result in the realisation of the project. The holder of the registration is first invited to present his observations.

I inform you that you can lodge a legal appeal with the competent administrative court against the present decision within two months as from this notification.

Yours sincerely



Jean-Louis BORLOO

**Present
for
the future**

www.developpement-durable.gouv.fr